

przyjmuje się w księgarni JÓZEFA CZESHA przy Głównym Ryńku N. 458.  
Pi niążdze przesyłają się *franco* pocztą wprost do BIÓRA REDAKCYI CZASU  
wraz iwszy na kopercie „prenumeracyjne pieniądze“.

niefrankowane nieprzyjmują się, wyjąwszy od stałych lub znanych korespondentów  
 Numer pojedynczy kosztuje 10 groszy.

Powód dotychczasowych uwag dają mi między innemi, których nie pomnę, dwa artykuły wstępne *Nationalzeitung* upłynionego tygodnia. Pierwszy z napisem „Nadzieje polskie,“ wywołany wyszłem niedawno temu w Paryżu dziełem: o którym zdaje mi się wspominałem; drugi pod nazwą „Prusy i Polska,“ przyczepiony do słów lorda Russella wyrzeczonych przed kilku dniami w parlamencie angielskim o kwestyi polskiej. Niemasz w Prusach całych polskiego politycznego organu, któryby spokojnie, z tą samą którą dziennikom niemieckim dozwolona jest wolność, rozstrząsać mógł wyżej wspomniane przedmioty lub też odpierać napadzi, w których jak tego już nie raz mieliśmy przykłady, niemiecka prasa krajową przekracza granice wszelkiego, winnego współmieszkańcom i obywatelom tegoż samego państwa umiarkowania. Do polskiej prasy austriackiej, do dziennika *Czas*, uciec się tylko jeszcze może, kto chce odeprzeć podobne oskarżenia. Lecz i tu polemika w tego rodzaju przedmiotach ma swoje granice, które tém więcej szanować i uwzględniać należy, że tylko spokojne, ogledne i rozsądne prowadzenie redakcyi dziennika *Czasu* zyskało mu swobodę której używa, bez obudzania obawy w rządzie, że może jej nadużyć, gdy i o rzecach krajowych rozprawiać będzie. Tu mając na uwadze, nie wdając się w rozbiór argumentów i wniosków wyżej wspomnianych artykułów *Nationalzeitung*. Czytelnik polski wie, jakiego to rodzaju polityka zagnieździła się od czasu parlamentu frankfurckiego w głowach liberalów niemieckich. Niemnając, że gazeta, która przybrała miano „narodowej“ wolną jest od zasad i dążeń takowej polityki. Niemnając to byłoby bardzo mylne. Miano narodowe berlińskiej *Nationalzeitung* jest to tylko reklama dziennikarska, szyld tandeciarski, wywieszony dla przyciągania abonujących na dziennik publiczności. Zasady narodowości, to rzecz podrzędnego znaczenia. *Nationalzeitung* frymarczy niemi na wszystkie strony. Możnaż się dziwić, że narodowości polskiej nie pozwala nawet mieć nadziei lepszego bytu, skoro nie uczuła nigdy oburzenia i nie znalazła nigdy słowa obrony, ilekroć własny naród niemiecki i dwa naczelné jego państwa w parlamencie angielskim zuchwale nagabywano. W nienawiści swęj przeciwko Rosyi, a raczej przeciwko całemu szeregowi słowiańskiemu, bardzo chętnieby widziała, gdyby państwa zachodnie, niemogąc dobrym, zmusiły gwałtownym sposobem Austryą i Prusy do koalicyi. A to nie w tym celu, aby Rosyą uczynić nieszkodliwą, lecz żeby zabrać jej część posiadłości dla siebie i otworzyć w nich nibyto drogi europejskiej cywilizacyi. Nie jestże to pojęcie narodowości godne komunisty? Tylko kto dziś przeciwko Rosyi walczy, ma słusność za sobą i prawo do wyższego w przyszłej historii i cywilizacyi znaczenia. Dlatego też, wedle dzisiejszego artykułu *Nationalzeitung* oznaczonego napisem „Niemcy i Polska“, los Polski spotka Niemcy, jeżeli polityka ich nie pójdzie wyżej wskazaną drogą. Widać, że *Nationalzeitung* małe ma pojęcie o sile i energii cywilizacyjnej własnego narodu, skoro przypuszczenia podobne stawia pomiędzy możebnościami przyszłości. Nie jestże śmiesznością, nadymać się z przymiotów, w których siłę nie ma się zaufania, i wyciągać rękę po cudzą własność w téj samej chwili, w której się czuje trwogę, żeby nie stracić téj którą się posiada? Liberaly niemieckie gubią się chciwością, równie na teoretyczném jak na praktyczném polu. Na pierwszym, Rzeczpospolita socyalna i demokratyczna, że niepowiem komunistyczna, wyrzuciła ich za wszelkie granice narodowej historyczności, dziś nie wiedzą jak

Taki jest rozdział ogólny obu narodowości na Śląsku. Wszakże ściśle rzeczy biorąc, język polski głębiej się nieco zapuszcza w części kraju ku zachodowi, aniżeli, że tu się użyje wyrazu urzędowego „linia demarkacyjna“ powyżej skreślona, naznacza. Podział ten jednak kraju pod względem języka ulega co rok niedługo pewnym zmianom, a to w miarę usiłowań z jednej, a miękkości lub bezwładności z drugiej strony. To wszelako nie ulega wątpliwości, że od stu lat jak Śląsk pod panowanie pruskie się dostał, zatarało się w tym kraju więcej polskości niż przez wszystkie dawniejsze wieki i najsmutniejsze nawet koleje. Granica języka polskiego pod naciskiem silnego bo panującego żywiołu obcego, usuwa się wciąż na wschód coraz bliżej Odry, prócz w okolicy tylko Raciborza, gdzie znaczny kawał ziemi po lewej stronie tej rzeki zamieszkały jest lito przez lud polski. Polska część Szlaska Górnego i kilka powiatów Dolnego zajmuje w przybliżeniu przestrzeń 250 mil □ a forma jej bardzo nierówna. Z jednej strony ciągnie się pod Beskidy, z drugiej strony

wsuwa się pomiędzy Odrę i Wartę. Wzniosła ta płaszczyna bardzo urodzajna od północo-zachodu, cierpi na zbyt wielką wilgoć po przeciwniej stronie, pomimo położenia swego na 900 stóp nad powierzchnię morza. U podnóża bowiem Beskid nagła toczy się pochyłość, tak, iż wszystka wilgoć zbyt szybko ścieka, a w powiatach Pszczyńskim i Rybnickim kilkanaście dni po sobie dżdżystych, już grozi nieurodzajem. Warzywa wcale tam uprawiać się niedadają, ziemniaki tylko gdzieś-gdzie. Z tego też powodu panuje tam ciąga prawie nędza, a w latach nieurodzaju i drożyzny powszechnej, głód i śmiertelność niezwykła. Lud trzymany w ciemnocie niema wyobrażenia o rolnictwie zastosowanemu do różnic gleby, ani też o środkach zagospodarowania się; wszem nie dowierzając czy mu ziemia wróci nakład i pracę, robi około niej bylejak, a przeto i w najpomyślniejszym roku nie wiele z niej korzysta. Zaczęto tam teraz sprowadzać przemysłniejszych niby włóścian niemieckich z podgórza sudeckiego, trudniących się dawniej tkactwem, a teraz także dzianiem koronek, plenicem słomy i rogózek, lecz minęły te czasy kiedy właściele ziemscy w górach lepiej wychodzili na handlu płótnem niż na roli; dziś tkacze podupadli i głód nierzaz już przebiegł w tych latach ostatnich cały pas graniczny między Śląskiem, Czechami i Saksonią. W obu wzmiankowanych powiatach najbardziej na południe wysuniętych, więcej może jest jezior, stawów i bagien niż w całym Śląsku. Osuszone np. teraz jezioro bierupiejskie pokrywało przestrzeń najmniej półtory

mili. Prócz tego wszakże zakątka, cały Szląsk jest niezmiernie urodzajnym; a duch przedsiębiorczy, kapitały, praca i nauka podniosły rolnictwo i gospodarstwo przemysłowe do wysokiego stopnia doskonałości. Ziemia polskich Szlązaków mniej pod tym względem od natury uposażona a więcej zaniedbana, nie tyle przynosi, lubo szukać zdołanoby sprowadzić obfite wody do umiarkowanego działania i użyć ich nawet korzystnie czy jako siły ruchu, czy na użyczenie piasków od granicy Królestwa Polskiego ciągnących się. Oprócz Wisły, Odry i Prozny znaczniejsze rzeki na Śląsku polskim są Małapana i Kłodnica, które kanał pod Głowicami łączy. Wylewy Odry tak szkodliwe od lat kilku, więcej temi czasy dotknęły na Śląsku okolice niemieckie aniżeli polskich.

Za to Szląsk Górny inne posiada bogactwa w łonie ziemi, a prawie też same ma rudy i kopaliny co i obwód Krakowski, lecz przemysł górnictwa na znacznie wyższym stoi tam szczeblu. Największą zamożnością Górnego Szląska są węgle kamienne, a po nich idzie galman czyli ruda cynkowa. Rzadko w Europie znalazłeś tak małą okolicę, któryby tyle pokładów mineralnych w łonie swojem posiadała, co południowe powiaty Szląska. Kopalnie te są po większej części w rękach wielkich panów jako księcia Pszczyńskiego, hr. Haenkla, księcia Hugona Hohenlohe itd. Skarby te nie wyczerpane: w miarę ich użytkowania zdają się jeszcze rozmnążyć, bo każda nowa szyba, nowe otwiera zasoby. I tak w górnoszląskim obwodzie górnictwem

wydobyci w r. 1836 tylko 1,815,556 beczek (tonów) węgla kamiennego, a w roku zeszłym już przeszło 8 milionów, i według zdania znawców, ani myśleć o wy-czerpaniu tych kopalni przez wieki. W stosunku do-bywanego węgla, wzrasta i pokup jego, przez rozpo-wszecznienie w domowym użyciu, wzrastające potrzeby na kolejach żelaznych i po fabrykach. Bezcza węgla sprzedawana na miejscu w r. 1836 po 6 srebrników 3 fen., kosztuje dziś 10 do 12 sr. Taki sam potęg przedstawiają kopalnie galmanu. Z 30 kopalń wydo-byci w 1853 r. 2,383,492 cent. pr. rudy, wartości 1,650,056 tal. Niektóre z tych kopalń są tak rozle-głe i głębokie, że je oceniają na 5 do 7 milionów tal. wartości. Niedawno temu właścicielka państwa Mie-chewic sprzedała należącą jej część tylko kopalni po-wnej za 1 1/2 mil. tal. lubo od 20 już lat wydobywano z niej rudę. Ruda żelazna przynosi rocznie kilkanaście milionów tal. Oprócz robotników w kopalniach rudy żelaznej, tudzież przy hutach żelaznych i cynkowych pracujących, zatrudnia obwód górnośląski górniczy przeszło 12,000 górników po większej części rodowi-tych Niemców z rodzinami swemi osiadłych. Dolżyć do tego należy mniejsze prywatne przedsiębiorstwa nie idące w ten rachunek, przymt mnóstwo ofycjalistów, techników, dozorców, kupców, furmanów i rzemieślni-ków, którzy z kopalni tych żyją. Po kopalniach, mianowicie przy rudzie żelaznej, pracuje wielka liczba robo-tników polskich, lecz ci nie biorą tego zatrudnienia za stały dla siebie zawód, jak to czynią Niemcy, ale



do niej trafić; na drugiem, trudno im się pozbyć przy całej materialnej niemocy, popędu podbojowego gminoruchów średniowiecznych i późniejszego rzymsko-niemieckiego cesarstwa.

**Wiedeń 16 lipca.** N. Państwo mają część lata przepędzić w Ischl, gdzie urodziny Cesarza Imci (18go sierpnia) będą obchodzone. Stamtąd jak wieść niesie N. Cesarstwo udadzą się do Wenecji, gdzie na przyjęcie ich czynią przygotowania.

### Francya.

**Paryż 11go lipca.** Na posiedzeniu ciała prawodawczego p. Granier de Cassagnac, zabrał głos życząc sobie w chwili wołowania rękami pożyczki tureckiej Zgromadzeniu prawodawczemu przedłożonej, pożyczki mającej przeznaczenie dostarczyć nowych sposobów do prowadzenia wojny energicznie, aby mu wolno było wyłożyć powody, dla których cieszy się, że rząd francuzki nie uznał za stosowne zawrzeć pokój na podstawach przez Austryę proponowanych. Żałuje on że hr. Montalembert jest nieobecny, albowiem właśnie rozbić będzie mowę szanownego członka. Uwagi jakie przedłożył dowioda, że jeżeli w ostatni piątek nikt p. Montalembertowi nie odpowiedział, nie stało się to bynajmniej przez przyzwolenie na wyrzeczony przezeń słowa, ani też aby ci którzy je słyszeli znajdować się mieli w kłopotcie co do odpowiedzi.

Gdyby rząd francuzki przystał był na warunki pokoju proponowane przez Austryę, dwa tylko złąd powstałyby mogły przypuszczenia: to jest: Rosya byłaby albo przyjęła albo odrzuciła warunki pokoju. Gdyby była przyjęła, co by natychmiast ukończyło wojnę, rząd francuzki byłby zmuszony do wyznania przed całą Francyą, że napróżno kusił się o zniszczenie na morzu Czarnem przewagi rosyjskiej, która zagraża niepodległości Turcyi i bezpieczeństwu Europy; co zaś do armii, trzeba jej było przesłać rozkaz odstąpienia od oblężenia Sebastopolu, a to znów według zdania mowcy wypada na to samo co powiedzieć, że Francya uderza na fortece ale je nie bierze. Jeżeliby przeciwnie propozycje austriackie odrzucone przez Rosyę zostały, położenie Francyi według zdania mowcy byłoby takie, że wojnę prowadzić wypadało razem inąd Wisłą i w Krymie. Skoroż zaś wojna raz przeniosła się do Niemiec, utrzymuje mowca, że największą trudnością nie uważałby w tem, aby zwyciężyć Rosyan, ale raczej w tem, aby przeszkodzić żywiołowi rewolucyjnemu do wzięcia udziału w niej jako ich sprzymierzeniec. Każdy zaś łatwo pojąć może, jak niebezpiecznem byłoby takie narzędzie w ręku takiego rządu jak Rosya, rządu który się nie cofa przed niczem.

Mowca przypomina przetworzenie jakiego uległa Austrya od r. 1848, przetworzenie które on uważa niejako za rewolucyą 1789 w tym kraju; które stworzyło zarazem jednosc narodową i monarchiczną tego państwa. Rewolucya ta jego zdaniem wystarcza, aby Austrya nigdy do Rosyi zbliżyć się już nie mogła.

Wszakże jest jeszcze i druga przyczyna, która rozdziela te dwa mocarstwa, to właśnie co nazywają czwartą ręką, czyli kwestyą protektoratu religijnego. Od czasów Piotra W. carowie są zarazem głową kościoła i cesarzami; owóż zapominać nie trzeba, że na 40 milionów poddanych austriackich więcej jak 20 milionów należy do wyznania greckiego; Austrya ma przeto w tem interes większy jeszcze od Turcyi, aby niedozwolić z prowadzenia protektoratu religijnego Rosyi. Rosya bowiem posiadając ten żywioł władzy, rozwiązała państwo austriackie nierównie prędzej jeszcze, aniżeli państwo Otomańskie.

Nadto mowca zwraca uwagę, że oprócz dwóch tych przyczyn politycznej i religijnej jakie wskazał, a które Austryę oddalają od Rosyi, jest inna jeszcze która znów Austryę zbliża do państw Zachodnich: chce on mówić o zmianach przemysłowych i ekonomicznych, które w tem państwie są widoczne. Główną kwestyą dla Austryi jest dziś praca wszelkiego rodzaju, a z wystawy powszechnej sędzić można zdaniem mowcy, że Austrya staje w pierwszym rzędzie co do gałęzi bardzo ważnej rękodzielniczej,

chwytają się pracy jedynie żeby zaspokoić pierwsze potrzeby życia. Niedbalstwo, oziębłość i jakaś wschodnia obojętność na przyszłość, cechuje ich powszechnie; gdy tymczasem robotnik niemiecki pracowity, oszczędny, zabiegliwy, przychodzi nieraz do poprawy losu swego, bądź zebrawszy grosza przez oszczędność, bądź też posuwając się na wyższą posadę w kopalni lub fabryce, co zawiadacza pilnością swoją lub nabyciu potrzebnych wiadomości. Niekiedy też doszli do majątków znacznych tylko pracą rąk, przemysłem i roztrpnięm z okoliczności korzystaniem.

Niemierne one puszczają, wśród których dawni Słowianie zamieszkiwali, zostawiły na niektórych punktach Górnego Śląska ślady swojej wspaniałej przeszłości. Są to bory sosnowe dość rozległe, gdzie przeszło wiekowe napotyka się drzewa, w powiatach giewickim, pszczyńskim i rybnickim, a które dla nieświadomych takich puszcz jak np. Białowieska, wydają się być istotami puszczami. Wszelako Górny Śląsk największe mi w państwie pruskim poszczycić się może borami. Gospodarują w nich wyłącznie polscy szlachcy, a im bór gęstszy i obszerniejszy, tem rasa polska czystsza. Chłop polski woli pracować w borze niż w hucie, woli palić węglem i smółką, niż topić galman albo żelazo. Z szczególnem zamięślaniem do swojego stanu pali węgiel, rznie deski, wytapia smółkę, ciosa klepki i drzewo budulcowe i spuszcza je na wodę. Czy dzikość natury a nagle potem przerzucenie się z samotnego życia w wir miast większych, dokąd towar swój spławia,

a w której ma do walczenia z Francyą, Anglią i Belgią.

Szanowny członek Zgromadzenia prawodawczego jedno jeszcze chce dorzucić słowo. Zdawało mu się widzieć obawę w hr. Montalembertcie, aby w razie przedłożenia się wojny Francyi nie została wciągnięta w rodzaj spółnictwa z zasadami rewolucyjnymi. Mowca dziwi się jak człowiek tak wysoko stojący w sferze umysłowej mógł przypuścić, podobne współnictwo, tam gdzie idzie o rząd uosobiony w jakim Bonaparte. Czyliż zaprzeczenie zasad rewolucyjnych i wojna z demagogią nie są głównymi cechami obu Napoleonów? Nacemże polega popularność Napoleona III jeżeli nie na dziele Napoleona I które dalej prowadzi? Zarzut taki nie może więc być skierowanym do rządu którego przeszłość i przyszłość opierają się na zupełnem zaprzeczeniu idei rewolucyjnych.

W ogóle mowca oświadcza; iż Francya w zamian za swoje poświęcenia, otrzymać winna coś więcej, aniżeli dyplomatyczne fortele. Co do niego w imieniu ludności które go za swego reprezentanta wybrała, żąda on trzech rzeczy i takowych z zaufaniem się spodziewa: sławy Francyi, bezcieństwa Europy i tryumfu prawa słuszności.

P. Taillefer przypomina, że po przywróceniu królestwa greckiego, rząd tajejszy zaciągnął pożyczkę zarezerwowaną przez Francyę, Rosyę i Anglię. W skutku tego zarezerwowania Francya płaci 600,000 fr. procentu; jest to ciężar, który się powiększy o cyfrę rękąmi danej na projekt przedłożony Izbie w tej chwili. Wszakże według mowcy, rząd dzisiejszy jest na prawdziwej drodze, gdy tymczasem Restauracya była na fałszywej. Odmówić bowiem sprzymierzeniu naszym rękami o jaką proszą, byłoby to osłabiać nas samych przez odebranie im sposobów do energicznego udziału w wspólnej sprawie.

Zanim dalej mówić będzie mowca, przypomina słowa wyrzeczone na ostatnim posiedzeniu przez hr. Montalemberta, przypomina oświadczenie tego ostatniego, który się odwoływał do p. prezydenta, aby go ten zatrzymał, lub upoważnił do rozbiórki kwestyi wschodniej. Mowca utrzymuje, że nie mógłby przystać na to oświadczenie, które mu się zdaje uwłaczać prawom Izby.

Co się tyczy wojny jaką prowadzą teraz Anglia i Francya, mowca przyznaje z przyjemnością, że celem jej jest opieka nad ludem słabym i niezaczepiającym przeciw ludowi silnemu i ambitnemu; jest to zarazem wojna polityczna, wojna porządku i równowagi europejskiej, której celem jest sprowadzenie siły jednego z rządów do właściwych rozmiarów; albowiem rząd ten gdyby kapitał jego rozwinął się w stosunku do jego materialnej siły mógłby w przeciągu lat 50 ogarnąć Europę przez Bosphor i przez Sund. Przymierza zawartego z Anglią rezultatem będzie, aby temu wypadkowi zapobiedz; a nadto przymierze to daje nam jeszcze tę korzyść, że handel nasz i zamorskie osady są równie kwitujące podczas wojny, jakby były podczas pokoju. Mowca spodziewa się, że przymierze to przeniesie na łono Islamizmu zaród tolerancji i braterstwa; a dotychczas wypadkiem według niego obecnym jest to, że święte przymierze obróciło się przeciw Rosyi. Dynastia, która rozstrzygnie ostatecznie tę kwestyę ciężką na świecie, od wieku będzie opatrna i pełną chwały.

Szanowny członek nie sądzi, aby przymierze z Austryą było zachwiane, jak się tego obawiał p. Montalembert; bo Austrya albo zupełne zawrze przymierze z mocarstwami zachodnimi, a wtedy wszyscy będą zadowoleni, albo pozostanie na stanowisku zbrojnej neutralności, a wtedy po odniesionem w Krymie zwycięstwie utrzymywać będziemy przez czas potrzebny siły morskie na morzu Czarnem i Bałtyckim, skoro Rosya pozna, że jest dosyć zrujnowana zawrze pokój.

Mowca cieszy się dalej z przymierza Piemontu z Francyą; oświadcza w końcu, iż życzy sobie widzieć zawarty pokój skoro tylko honor będzie zaspokojony i interesa europejskie dostatecznie otrzymają ręką. Życzy sobie tego w interesie rolnictwa i przemysłu; życzy sobie w interesie dynastji, której programem wyrazi „Cesarstwo to jest pokój.“ Życzy sobie, aby ta kwestya była jasno wyłożoną, aby

czy zupełne zaniechanie moralne i religijne, w jakim lud ten się znajduje, dość, że pilnie drzewa największą może liczbę lotrów dostarczają.

Nie jest to wszelako wypływem charakteru narodu, bo węglerze i wszyscy robotnicy leśni po innych krajach słyną ze swoich sprawek. W okolicach Sycowa i Gościa zbiera lud także grzyby i jagody lesne, i prowadzi je do Wrocławia na sprzedaż aż o sześć mil drogi.

W pobliżu zakładów fabrycznych Tarnowic, gliwickiej huty i t.d. pośród czysto polskiej rasy mieszkańców, posiadali się kolonie robotników z Niemiec przybyłych, które z rodzinami swymi utrzymują się do stanu swego dostatnio, a to dla tego, że krajowcy ociągali się z pracą i zmusili właścicieli zakładów do sprowadzenia z dalszych stron robotnika. Klasa posiadaczy prawie wyłącznie dziś z Niemców się składa, a lubo gdzieniegdzie nazwisko polskie się napotka, to tylko jako ślad, że poprzednicy polskiego byli rodu. Co do nazwisk nieszlacheckich, to jest niekończących się na „ski,“ takowe łatwiej przekreślić się dają na niemieckie, a wielka, może nawet większa część mieszkańców na Śląsku posiada nazwiska słowiańskie, czasem z pismem tylko niemiecką, czasem z przekreśloną końcówką. Toż samo da się powiedzieć o nazwiskach wsi i osad, których początkowego miana nieważsze nawet dopatrzeć, i trzeba mieć do tego umysł pod ręką słownik geograficzny, jaki ułożyli Czesi dla całej Słowiańszczyzny. Niektóre znów nazwy przetłumaczono dosłowo,

Francya zrozumiała dobrze cel poświęcenia jakim po niej żądają, aby podjęła ofiary z tem przekonaniem, że Cesarz, lud, żołnierze, marynarze, zgoda wszyscy powinniści swęj dopełnili.

Nikt więc nie żądał głosu przeto zamknięto dyskusję i p. prezydent odczytał artykuł jedyny projektu do ustawy w tych słowach: „Minister finansów upoważnionym jest do zarezerwowania w imieniu skarbu francuzkiego i pod warunkami zawartemi w konwencyi na dniu 27 czerwca między J. C. M. Cesarzem Francuzów i J. K. Mością Królową W. Brytanii z jednej strony, a J. W. Sułtanem z drugiej, pożyczkę 5 milionów funtów szterlingów, którą zaciągnie rząd otomański.“ Artykuł ten przyjęty został jednomyślnie przez 233 obecnych członków.

### Anglia.

P. Peel odpowiadając na posiedzeniu Izby niższej 12go lipca na interpellację pana Milner oświadcza, że rząd nie ma żadnej wiadomości o fakcie wzianym w *Timesie*, że korespondentowi jego p. Stowe odmówiono przyjęcia do szpitala w Bafaklawie. Niezależnie zatem objaśnić się w tej sprawie.

P. Cobden. Chciałbym wiedzieć czy szlachetny lord, szef gabinetu gotów jest złożyć w biurze dokumenta dotyczące się pożyczki tureckiej.

Lord Palmerston. Złożenie być mogło dopiero po ratyfikacji traktatu. Lord Palmerston przedkłada z rozkazu J. K. Mości dokumenta, odnoszące się do ostatnich konferencji wiedeńskich; poczem dodaje: Mocy szanownego barona B. Lytton jest na liście dzisiejszej, ponieważ jednak dokumenta mające służyć za podstawę dyskusji, dopiero jutro rano być mogą w rękach członków tej Izby, sądzę że odcroczenie będzie właściwem aż wszyscy wiadomość o tych dokumentach powezmą.

Lord John Russell. Korzystam z tej sposobności aby odpowiedzieć na zapytanie uczynione w mojej nieobecności przez p. D'Israeli czy poprzednie moje oświadczenia wypływały z woli J. K. Mości. To co powiedziałem o gabinetie było albo dokładnie znanem, albo odgadnionem być mogło przez każdego, który szedł uważnie za biegiem wypadków.

P. hr. Buol uważał za stosowne ogłosić okólnik powtórzony w dziennikach, w którym odnosi się do poufnych komunikacji jakie zamienił z p. Drouyn de Lhuys i ze mną. Powiedziałem że rada J. K. Mości rozebrała to komunikacje rządu austriackiego. Czytając w dziennikach że rząd austriacki uczynił propozycje w celu położenia kresu lub uczestniczenia w wojnie, nikt nie mógł dopuszczać że gabinet angielski odmówi wzięcia pod rozważenie tych propozycji. Powiedziałem prócz tego, że po dłuższej rozprawie propozycje te nie zostały przyjęte. Jest to fakt, o którym wszyscy mogli wiedzieć, gdy bowiem negocjacje odbyły się w ciągu miesiąca maja, po przyjęciu zatem propozycji, nowe musiałyby Rosyi być uczynione komunikacje, a te komunikacje byłyby się przedłożyły kiedy przeciwnie jawna była rzecz, że wszelkie stosunki tego rodzaju ustały. Zgad więc wynika, że nie w tej okoliczności nie zdawało mi się wymagać; abym poprzedniego od J. K. Mości upoważnienia żądał zanim fakta te parlamentowi objawię. Jednak w dniu, w którym kwestya przez szan. członka była stawioną, przedłożyłem sprawę J. K. Mości, która raczyła pochwalić moje postępowanie.

Dając te objaśnienia powiedzieć muszę że fałszywe wyciągnięto wnioski z tego, co kiedyś Izbie mówiłem. Z powodu wszelkich rozpowszechnionych wersji, uważałem za stosowne przedstawić czem są propozycje austriackie i co o nich myślę. Wyprowadzono wniosek, że ponieważ propozycje te uważałem w kwietniu i maju za godne przyjęcia, że i teraz uważam je za podstawy pokoju. Domysł podobny całkiem jest błędny. Wypadki postąpiły od maja, a dziś pozostaje nam jedynie energicznie prowadzić wojnę, aby osiągnąć sprawiedliwy i zaszczepny pokój.

P. D'Israeli. Zdaje mi się, że ponieważ pierwszy minister nie sądził być stosownym wyznaczyć dzień na rozprawę nad mocą szan. mego przyjaciela, lepiej byłoby, gdyby szlach. jego kolega nie był korzystał ze sposobności wyjaśnienia długiej swej mowy powiedzianej w poniedziałek w Izbie, która

tak mocno zachwiała spokojność Izby.

Niewidzę z resztą, aby to wyjaśnienie w czemkolwiek zmieniło mowę jego środową. Nikt nie utrzymywał, że szlach. lord dowodził konieczności zawarcia pokoju z Rosyą, na podstawach propozycji, które niegdyś uznawał za dobre. To nie było więc tem pod dyskusyą. Zadziwiło to Izbę i spokojność naruszyło publiczną, że szlach. lord po dojrzałej rozprawie oświadczył, iż powrócił do Anglii z projektem pokoju, za którym obstawał, lecz że Izba nie mogła go równie dawniej jak teraz sankcjonować, że zalecił projekt ten swoim kolegom, i że po ich odmowie podpisania go, nie sądził być swoim obowiązkiem występować z gabinetu. Nietylko pozostał jego członkiem lecz nadto wkrótce potem miał w tem gronie mowę, która wierzyć kazała, że jest stronnikiem wojny, że wrócił z Wiednia z przekonaniem, iż należy toczyć walkę energicznie, i wszelka nadzieja do prowadzenia układow do pomysłu końca była bezzasadną.

Mówiąc tak szlach. lord, sądził nas wszechwzględnie objaśnionymi co do rzeczywistego stanu rzeczy. Obecnie nie sądzę, aby to co szlach. lord powiedział mogło publicznego ducha bardzo zaspokoić. Nie robię żadnej uwagi nad tem co szlach. lord powiedział odnośnie do kwestyi arcykonstytucyjnej, którą stawiałem we środę w jego nieobecności. Szlach. lord wyznał, że nie miał upoważnienia od królowej do zakomunikowania Izbie tego, co zaszło w łonie gabinetu. Uważa że bardzo naturalnie postępował. Mniema że to co on nam powiedział, dowiedziećbyśmy się mogli z dzienników lub z okólnika zagranicznego ministra. Różni się w tym punkcie z opinią szlach. lorda. Mówię że niepodobna było Izbie poznać prawdziwą sytuację, gdyby jej był nie rozgłosił, gdyby nie był wykrył na jaw tajemnych rad dawanych J. K. Mości. Uważam przeto, że szlach. lord nie miał prawa dawać podobnych wyjaśnień bez upoważnienia J. K. Mości.

Teraz zwracam się do szlach. lorda pierwszego ministra, który uważa za złe, że chcę zapewnić na jutro pierwszeństwo mocy szanownego przyjaciela B. Lytton. Zapomina on z jakich okoliczności mocya ta wynika. Powstała ona z przykrego wrażenia wywartego mową szlach. lorda w piątek wieczorem. Mój szan. przyjaciel sądził słusznie, że Izba nie może ociągać się z wyrażeniem swego zdania względem oświadczenia uczynionego przez sekretarza stanu w wydziale kolonii. Jakież położenie Izby i kraju w obec tej mowy. W wielką wpłatani jesteśmy wojnę, która wymaga całej energii, całej wytrwałości która wypływać tylko może z słusznej idei naszego celu, i z przekonania, że interesa nasze w godne złożyliśmy ręce. Nagle jeden z najznakomitszych członków gabinetu, człowiek który przez lat kilka zajmował posadę pierwszego ministra i który przed kilką tygodniami w tem gronie utrzymywał, że kraj popełnił został w walkę najgroźniejszą, jaką kiedykolwiek prowadził narody, a potem oświadczył, że przedmiot wojny niegodnym jest wysileni, jakieśmy dotąd ponieśli. Mowa ta żywo poruszyła opinię i czas jest aby parlament orzekł względem kwestyi czy gabinet tak podzielony zasługuje jeszcze na zaufanie narodu. Cóż się więc dzieje? Wiemy, że Izba ma się jutro zebrać w komitet zasiłków. Jest to najlepsza sposobność zając się skargami ludu. Mój szan. przyjaciel na jutro zapowiada swoją mocę, a szef gabinetu zmienia natychmiast porządek dzienny, i ogłasza nam natomiast drugie odczytanie bilu tyczącego się działań towarzystwa. (Śmiech).

Co on więc pod nasze rozprawy poddaje, kiedy w Anglii nie ma człowieka, któryby się nie zapytywał o los nasz w tej wojnie, jeżeli prowadzona będzie przez rozdwojone ministerium? Cóż to jest bil działań towarzystwa? Obowiązkiem jest szlach. lorda, żądać komitetu zasiłków na jutro, aby powziąć jak najrychlej zdanie Izby w tej ważnej okoliczności. Anglia równie jak Europa czeka z trwogą końca tej rozprawy, a szlachetny lord powiedział, że nam czytać należy dokumenta, które przedłożył przed rozpoczęciem dyskusji. Co do mnie, moje przekonanie w tej sprawie jest z rzędu tych, którego żadne odczytanie dokumentów zmienić nie może. Więcej mamy niż dowody dyplomatyczne do

wnie, inne całkiem nowo pomianowano, rzadko zaś które pozostało bez zmiany.

Trzechletnia służba wojskowa do jakiej każdy zdrowy młody człowiek obowiązany jest w Prusiech, mniej niżby sądzić można, wpływa na zatarcie charakteru i języka ludu, a lubo Ślązak wróciwszy po skończonych latach do domu, przyniesie z sobą jeden i drugi wyraz z obcego języka, to go wnet zapomni między swoimi. Tyczy się to jednak tych tylko ziem właściwie górno-szlacheckich, gdzie język polski niewzruszenie się jeszcze utrzymuje. Częstokroć jednak uwolniony z wojska Ślązak idzie za zarobkiem do miast, lub w okolice nie swoje, a wtedy zapomina do reszty języka, który sobie już w wojsku był połamał. Wszelkie jednak kroki doraźne w celu zaprowadzenia języka niemieckiego, czy to przez szlachtę czy przez urzędników przedszbrane, nie wiele skutku przyniosły. Książę Adolf Hohenlohe, który niemniej jak i brat jego w Sławieńcach dobrze umie po polsku i chętnie tym językiem z wieśniakami rozmawia, nabywszy państwo Kozęcin zamierzył w r. 1840 cały zarząd majątku swego oddać w ręce sprowadzonych z głębi Niemiec urzędników i agronomów. Wszakże okazało się niepodobnem gospodarowanie w ten sposób: strona nie mogła się z sobą rozumieć, między ludem budziła się niechęć ku oficyalistom i dzieciom, i trzeba było wrócić do urzędników po polsku umiejących. Służyć to może za dowód jak mylnem jest mniemanie tych co Ślązak niemieckim bezwzględnie nazywają krajem.

W szkołach i szkółkach wykładano dawniej nauki w całym niemal Górnym Śląsku po polsku; dziś w gminach mieszanych niemiecko-polskich na pół po polsku, a na pół po niemiecku. Zresztą co to za polszczyzna, kiedy nauczyciel tyle nieraz umie po polsku, ile pamięta z tego co u ojca w chałupie dzieckiem będąc mówił. Gdzie mu brak wyrażenia, tam je z niemocznym która była dla niego w szkołach językiem naukowym, tłumaczy dosłownie. Nauczyciele tacy czegoż mogą nauczyć? Seminarya nauczycielskie i duchowne niedostatecznie urzędzone niedostarczają jak należy przewodników moralnych. Boć jak powiedziano przed parą laty na sejmie w Berlinie, chłop polski na Śląsku, to jak robak ziemniaczany, na wytepienie którego obmyślić należy środki. Sieroty też co zmarłych na tyfus przed kilką laty, chowane są w zakładach niemieckich. Książę mawia z kazalnicy niekiedy takim językiem, że to niewiedzieć z jakich stron zbierał do mowy swojej wyrazy. Morawiaci, Czesi, Słowacy, Łużanie, wszystko to jedno, jak gdyby między dyalektami słowiańskimi nie było różnic, nie tylko w słowach ale i w pojęciach. Zdarza się czasem, że wychowawiec seminaryum bawiąc poprzednio w innych krajach słowiańskich popsuł sobie język tak, iż składa się on z mieszaniny wszystkich narzeczy zepsutych jeszcze dodatkami niemieczyny. (D. n.)



Z Baltyku dochodzą wiadomości z pod Kronstadt  
do 7go b. m. Nic ważnego tam nie zaszło. *Wę-  
dug Gaz. Kol.* Anglicy spalili oprócz Lovisy, także  
Gustavsvärn. Do Nystadtu strzelali nie 3go jak da-  
wniej pisano, lecz dopiero 6go. Z Gdańska piszą  
15go, że flota pójdzie pod Rewel i uderzy na to  
miasto.



## Przyjechał od d. 16go do 17go lipca.

HOTEL POLLERA. Kuszevitz Emil c. k. jenerał, Borkowski Włodzimierz właśc. dobr. Smiałowski Feliks adwok., Wurssowski Wincenty wł. dobr. ze Lwowa. Dobrzyński Michał obywat. z Jodłowa. Dobrzyński Eugenii prawn. z Bobrownika. Br. Brunicka Ludwika wł. dobr. z córka z Gorajca. Br. Brunicki Maurycy wł. dobr. z żoną i córką z Piszczowa. Dr. Taubner Karol ksiądz z Włoch.

HOTEL DREZDEŃSKI. Wnorowski Feliks urzędnik z Włocławka.

HOTEL ROSYJSKI. Izabela hr. Krasicka dama orderu krzyża gwiazdowego z córką, Jan hr. Krasicki słuchacz prawa przy uniwers. lwows. ze Lwowa. Franciszka Czechowiczowa dzierz. z synem z Tarnowa.

HOTEL SASKI. Seweryna Drochojewska dziedz. dobr. z Kalwarii. Franciszek Krasicki posiad. dobr. z Galicyi. Michał Mecieński wł. dobr. z Radomyśla. Stanisław Byłski dziedz. z Galicyi.

## URZĘDOWE.

## Kraków dnia 11 lipca 1855 r.

W Wielkim Księstwie Krakowskim trzy c. k. Kommissye do uwolnienia gruntowego, całkowicie zaspokoili w tym czasie do końca czerwca 1855 r. 282 zgłoszeń co do powinności z dawnych gruntów włościańskich, odnoszących się do 240 gmin i części gromadzkich.

W tych gminach 11,463 obowiązanych zostało uwolnionych kapitałem oswobodzenia gruntowego . . . . . 2,058,819 fl. 5 k. a przytém zapadło 246 wyroków sposobem gminowym ze szczegółowym obrachowaniem summy uwolnienia.

Na zaległościach uprawnionym, zostało przyznane jako to:

na czas od 1 lipca 1847 r. . . . . 1,922 „ 42<sup>5</sup>/<sub>8</sub> „

a na czas od 16 maja . . . . . 47,274 „ 7<sup>7</sup>/<sub>8</sub> „

do końca października 1848 . . . . . 47,274 „ 7<sup>7</sup>/<sub>8</sub> „

dalej też Kommissye w tym samym czasie ulatwiły całkowicie 501 zgłoszeń co do znaszalnych powinności, odnoszących się do 249 gmin i części gromadzkich.

W tych gminach 6611 obowiązanych zostało uwolnionych.

Kapitał uwolnienia wynosi . . . . . 629,197 „ 57<sup>5</sup>/<sub>8</sub> „

z czego na kraj . . . . . 419 „ 15 „

a na obowiązanych . . . . . 628,778 „ 42<sup>5</sup>/<sub>8</sub> „

przytém.

Przytém załatwiono 4498 osobistych wyroków i 380 głównych wykazów, a na dziesięć wyrachowano zaległość . . . . . 19,836 „ 8<sup>4</sup>/<sub>8</sub> „

W okręgu rządowym galicyjskim Krakowa 12 c. k. Kommissy obwodowych do uwolnienia gruntowego przeznaczonych sprawdzili w tym czasie do końca czerwca 1855 r. 3445 zgłoszeń o 113,231 pożyczkach.

W zupełności zaspokojonych zostało 1103 zgłoszeń co do poddańczych powinności odnoszących się do 1086 gmin i części gromadzkich.

W tych gminach było uwolnionych 43,444 obowiązanych kapitałem oswobodzenia . . . . . 8,427,936 „ 50 „

Wyrachowano na wynagrodzenie za poddańcze nie należne odbywane powinności . . . . . 2,029 „ 59 „

Na zaległości

na czas od 1 listopada 1847 r. . . . . 7,939 „ 9<sup>7</sup>/<sub>8</sub> „

a na czas od 16 maja . . . . . 192,827 „ 39<sup>1</sup>/<sub>8</sub> „

a przytém zaspokoiono 1089 wyroków sposobem gminowym.

Dalej też Kommissye obwodowe w tymże samym czasie załatwiły całkowicie 488 zgłoszeń co do słusznego wynagrodzenia i rozwiązania zniesionych powinności odnoszących się do 398 gmin i części gromadzkich, i w tych gminach 2543 obowiązanych uwolnili.

Kapitał uwolnienia wynosi . . . . . 188,149 „ 17<sup>4</sup>/<sub>8</sub> „

który obowiązany na ciężar przypada.

Na zaległości dziesięć wyrachowano . . . . . 40,040 „ 51<sup>7</sup>/<sub>8</sub> „

Przytém 2318 osobistych wyroków sposobem gminnym, 2052 głównych wykazów co do zaległości dziesięć wyrachowano . . . . . 11,304,103 „ 10 „

W ogóle zatem w okręgu rządowym krakowskim galicyi c. k. Kommissye obwodowe do uwolnienia gruntowego zaspokoili 54,907 obowiązanych co do powinności, zniesionych za słusznym wynagrodzeniem a to kapitałem na fundusz krajowy przypadającym . . . . . 11,304,103 „ 10 „

na 9154 obowiązanych do powinności znaszalnych, a to obowiązany na ciężar przypadającym kapitałem . . . . . 816,928 „ — „

w m. cz. r. w. 1855 r. c. k. Kommissye obwodowe przyobiecały uprawnionym do tej okoliczności w I. Instancyi kapitał uwolnienia . . . . . 1,231,668 „ 27<sup>4</sup>/<sub>8</sub> „

C. k. Ministeryalna Kommissya uwolnienia gruntowego przyznała uprawnionym do tego w czasie do końca czerwca 1855 r.

a) z warunkiem sądowego wykazu w zaliczkach kapitałowych . . . . . 3,771,650 „ — „

b) w zaliczkach procentowych w obligacjach państwa . . . . . 3,640,980 „ — „

c) a na kapitałach zniesionych powinności i uwolnienia . . . . . 9,196,384 „ 22<sup>4</sup>/<sub>8</sub> „

na zaległościach na czas od 1 lipca a mianowicie od 1 listopada 1847 roku do 15 maja 1848 r. . . . . 7,941 „ 48<sup>5</sup>/<sub>8</sub> „

a od 16 maja do końca października 1848 r. . . . . 198,619 „ 56<sup>4</sup>/<sub>8</sub> „

wreszcie na zaległościach dziesięćcinnych i to ostatecznie w II. Instancyi przyznano . . . . . 38,772 „ 53<sup>7</sup>/<sub>8</sub> „

Z przyobiecanych kapitałów uwolnienia przypada na miesiąc czerwiec 1855 r. . . . . 1,476,158 „ 5 „

Dotychczasowe prawomocne wyroki jako 1102 co do poddańczych powinności odnoszących się do 1123 gmin i części gromadzkich, a 45,415 obowiązanych, nadto 6000 wyroków co do zniesionych powinności za słusznym wynagrodzeniem i uwolnieniem odnoszących się do 467 gmin i części gromadzkich a 6000 obowiązanych zostały już częścią sądom do załatwienia podane, częścią przekazano je politycznym i finansowym władzom do wykazania komu dotychczasowe wynagrodzenie przypadać ma.

C. k. Dyrekcya kapitału do uwolnienia gruntowego dała już wskazanie do kapitału i zaliczek procentowych dla 1131 uprawnionych, dalej do zaległości procentowych wyklikidowanych a to dla 88 uprawnionych jak równie do resztujących summ kapitałowych dla 21 uprawnionych w czasie do końca czerwca 1855 r. . . . . 5,061,150 „ 22<sup>5</sup>/<sub>8</sub> „

Z tej summy nastąpiło już wydanie z c. k. kass funduszów do uwolnienia gruntowego . . . . . 5,012,390 „ — „

w 7900 sztukach obligacji państwa, a 1622 złr. 37<sup>5</sup>/<sub>8</sub> kr. gotówką na rozdział. (811)

Następujące kradzieże sprawy lub o dokonanie takowych poszukiwane osoby, w ciągu upłynionego drugiego ówieró-roczu 1855 przez c. k. Dyrekcya Policji w Krakowie wykrytymi i celem dalszego dochodzenia właściwym władzom sądowym oddanymi zostały:

W miesiącu kwietniu 1855 r.

1. Uzdy rzemieńni i takiego lejca niewiadomego właściciela, 2. jęczmienia Jakóba Rajtar włościana z Bronowic małych w obw. krakowskim, 3. kury z pod l. 47 na Piasku, 4. woza Filipa Chrystyana Wilhelma furmana z Pestu, 5. firanek z okna w domu n. 145/6 gmina. 9. 6. łyżek srebrnych w domu n. 145/6 w gm. 9. 7. półkwaterków mosiężnych z szynku w domu n. 19 g. 1. 8. kosztowności p. Stanisława Westfalewicz jubilera n. 506/7 g. 4. 9. chustki do nosa i pieniądze Karola Kwaśniewskiego stangreta n. 338 g. 3. 10. pszenicy Hirsza Leiba Schlesinger handlarza zboża z pod n. 129 g. 6. 11. bekieszy Izraela Nelken handlarza skór z pod l. 57 g. 10. 12. bekieszy Jakóba Goldwasser spekulanta i koca Michała Baumgartena czel. piekarskiego z pod l. 2 g. 11. 13. drzewa opałowego p. Szymona Wilkosa majstra bednarskiego z pod l. 345 g. 3. 14. słoniny, sadła i szynki Maryanny Grochowicz włościanki z pod l. 54 na Krowodrzy, 15. pieniędzy Tekli Paszkowskiej utrzymującej kawiarnię pod l. 400 g. 4. 16. worka z wełną niewiadomego właściciela, 17. algierki i parasola Michała Barber z Pobiedra obw. wadowickiego — wózka z obrokiem niewiadomego przejeżdżającego furmana — i szmalcu Hudessy Birnbaum żony handlarza zboża z pod l. 123/4 g. 6. 18. wyspu z pierzyny Hairy Linkowskiej kupcowej z pod l. 123/4 g. 6. 19. pierścionków złotych Feigla Guttenberg córki handlarza zboża z pod l. 4 g. 11. 20. siekierki niewiadomego właściciela, 21. spodniczki i dwóch fartuszków zony Antoniego Józefowicza stróża domu n. 92 g. 1. 22. parasolki szafirowej niewiadomego właściciela, 23. pieniądze Elżbiety Kalusińskiej włościanki z Zabierzowa w obw. krakowskim, 24. sukienki Rozalii Matyszczak służącej z pod l. 273 g. 8. 25. worków Julianny Rutkowskiej krupniczki z pod l. 118 g. 9. 26. wózka z owsem niewiadomego właściciela, 27. poduszki, kaftana i faszki Perli Widder wdowy z pod l. 49 g. 11. 28. chustki derowej Wolfa Klipper kupca z pod l. 92/3/4 g. 6. 29. odzieży, kołder i innych przedmiotów Franciszki Smulskiej przekupki z pod l. 191 g. 6. 30. Estery Malki Auer żony furmana z pod l. 52 g. 6. 31. Józefka p. Władysława Langie c. k. oficjala telegrafu z Wiednia, 32. koszuli Marcina Kmiecika właściciela domu n. 30 w wsi Zwierzyniec, 33. różnych przedmiotów z pod l. 533 g. 5. 34. pieniądze Jerzego Ciurczy trębacza z c. k. pułku piechoty hr. Jellaczyc, 35. lejców rzemieślnych nieznanego przejeżdżającego furmana, 36. ziemniaków z pola na Zwierzyniec, 37. bielizny i innych przedmiotów p. Ludwika Steinsberg c. k. kontrolora poczty z pod l. 117 g. 1 i jego służącej, 38. wełny domu handlowego S. Basseches, Ambos i Schmelkes z pod l. 161 g. 6. 39. siekierki Maryanny Ziętarskiej praczki z pod l. 538 g. 5. 40. fartucha Czapowej włościanki z pod l. 64 na Nowej-Wsi przy Krakowie, 41. kochelki srebrnej p. Józefa Riedel kupca z pod l. 17 g. 1. 42. pieniądze Szyi Priwera piekacza z pod l. 91 g. 10. 43. pieniądze Mateusza Hruzy krawca wojskowego z pod l. 486 g. 4. 44. chustki derowej Katarzyny Franczak służącej z pod l. 389 g. 3. 45. chustki Salomei Jarskiej służącej z pod l. 304 w g. 3. 46. pieniądze Jędrzeja Noszczyńskiego kowala z Dąbrowy w obw. krakowskim. 47. trzech zegarków: jednego srebrnego p. Napoleona Jędrzejewskiego

radcy szpitala s. Łazarza w Krakowie i drugiego złotego p. Władysława Michałowskiego wł. dobr. ziemskich w g. 1 w r. 1843 skradzionych, a trzeciego srebrnego pozłacanego z łańcuszkiem i kluczykiem złotymi niewiadomego właściciela.

## W miesiącu maju 1855 r.

1. Lona żelaznego od wozu niewiadomego właściciela, 2. butów Itli Süssholz szynkarki z pod l. 123/4 w g. 6. 3. poduszki niewiadomego właściciela z Zakrzówka w ob. bocheńskim, 4. koszuli, chustki i ręcznika c. k. żołnierza, 5. obrusa Julianny Dziurzonki praczki i fartuska Wiktorii Wrońskiej wyrobnicy z pod l. 189 w g. 6. 6. chustki tybetowej Rozalii Wiśniewskiej wyrobnicy z pod l. 481 w g. 6. 7. pieniądze, pierścionków i innych przedmiotów Józefa Wiehry wyrobnicy z pod l. 4 na Półwsiu zwierzynieckim, 8. chustki derowej Agnieszki Kulowej przekupki z pod l. 511 g. 4. 9. dwóch siekier z pod l. 157 w g. 8. 10. dwóch pasów rzemieślnych od okien wagonowych na kolei żelaznej, 11. ogierka Stanisława Adamczyka włościana z wsi Jerzmanowice w powiecie olkuskim w Królestwie Polskim, 12. zgrzebla, świdarka, pilnika i łańcucha Jędrzeja Kucharczuka włościanina z wsi Marcówki w obwodzie wadowickim, 13. pieniądze Mojżesza Feiwa Horowitz trafikanta z pod l. 75/6 w g. 6. 14. kitki włoskiej, 15. ziemniaków z pola p. Majora właściciela domu n. 192/3/4 w g. 8. 16. zamierzonej kradzieży pod l. 37 w g. 1. 17. chustki, fartuska i pieniędzy Agnieszki Jarosińskiej służącej z pod l. 137 w g. 9. 18. worka literą K. oznaczonego, niewiadomego właściciela, 19. jarzyn i rozsady z pola Kazimierza Żychowskiego z pod l. 21 na Czarnej-Wsi i Jana Stypuły z pod l. 54 na Nowej-Wsi przy Krakowie, 20. worków i pieczywa p. Wincentego Kramarczuka piekacza z pod l. 146 w g. 8. 21. pieniądze i innych przedmiotów p. Karola Męckiego właściciela domu n. 46/7 w g. 7. Kleparz, 22. chustki Reginy Krukówny wyrobnicy z pod l. 147/8 w g. 6. 23. kaftana i poszwy Agaty Dąbrowskiej służącej z pod l. 561 g. 5. 24. korali Leibla Engelstein handlującego koralami z pod l. 100 g. 6 i różnych towarów z dworca kolei żelaznej, 25. odzieży Katarzyny Ulińskiej przekupki z pod l. 348/9 w g. 9. 26. putni żelaznymi obręczami okutej niewiadomego właściciela, 27. poduszki Franciszka Łakomskiego murarza z pod l. 90 na Kleparzu i płaszcza liberyjnego Jana Szybika frotera z pod l. 340 g. 3. 28. odzieży, maki i pieniędzy Szczepana Strugały włościana z Bolechowic obw. krakowskiego, 29. odzieży chłopskiej, sadła, słoniny, korali i pieniędzy Bartłomieja Biedy włościana z Woli Justowskiej w obw. krakowskim, 30. Legumin Maryanny Kucińskiej przekupki z pod l. 138 w g. 8. 31. pieniądze Józefa Balcerskiego włościana z Krowodrzy, 32. odzieży i słoniny Mateusza Wilka włościana z Węgrzec w obwodzie krakowskim, 33. pieniądze Jana Kudasa sadownika z pod l. 12 w g. 6. 34. lichtarza mosiężnego Pesli Ritter handlarzki z pod l. 51 w g. 11. 35. łańcucha od pluga niewiadomego właściciela, 36. pieniądze i chustki do nosa Petronelli Tarapacz wyrobnicy z pod l. 276 w g. 3. 37. pugilaresa z pieniędzmi Józefa Zahradnika kaprała z c. k. pułku piechoty księcia Jabłonowskiego, 38. obrusa, spodniczki i kamizelki niewiadomego właściciela, 39. pieniądze z pod l. 59 na Kleparzu, 40. bułek i słoniny Józefy Stasińskiej przekupki z pod l. 257 w g. 9. 41. zegarka srebrnego i innych przedmiotów Izaka Leib Fingerhuth piekacza z pod l. 149 w g. 6. 42. pugilaresa z pieniędzmi, pasportu, kamizelki i innych przedmiotów Anioła Alekiego poliera przy budowie kolei żelaznej z Płaszowa w obwodzie bocheńskim, 43. tytoniu ze składu rządowego, 44. domu handlowego Bassechesa, Ambos i Schmelkes pod l. 161 w g. 6. 45. trawy z plantacji p. Wincentego Gohńskiego właściciela domu n. 21 na Stradomiu, 46. kłódki ze skubłem, kwarty blaszanej i innych przedmiotów niewiadomego właściciela, 47. deszczki niewiadomego właściciela, 48. owsa z magazynu wojskowego pod l. 211 lit. B. w g. 9. 49. węgla kamiennego Maryi Krenel kupcowej z pod l. 76/6 w g. 6. 50. koszul z pod l. 235 g. 2. 51. fartucha i sukna z bryczki z pod l. 152/3 g. 9. 52. bonzurtka dziecinne niewiadomego właściciela, 53. łopaty skarbowej przy robotach fortyfikacyjnych, 54. odzieży Józefa Miszkiewicz wyrobnicy z pod l. 92 w g. 10. 55. Talsesa Haskla Torn spekulanta z pod l. 50 w g. 6. 56. spodni letnich Grzegorza Chacieja parobka z pod l. 42/3 w g. 1. 57. spodniczek Maryanny Sosinowej służącej z pod l. 335 w g. 3. 58. bielizny Jędrzeja Kotlarza stróża domu n. 165 w g. 2. 59. łyżeczki srebrnej do kawy niewiadomego właściciela, 60. pieniądze i innych przedmiotów Maryanny Bękowskiej przekupki z pod l. 191 w g. 9. (Dokończenie w nast. num.)

## Inseraty.

## NAUCZyciel MUZYKI

uspłoniobny metodycznie w byłym konserwatorium muzycznym warszawskim w śpiewie od był. dyrektora tegoż Saliwy, w muzyce fortepianowej od b. profesora Czapka (znanego i tu niegdys) co poświadczają udzielone własnoręczne świadectwa, następnie b. rektora Elsnera jako też i domów prywatnych, dowodzące rzeczywistej zdolności w udzielaniu lekcji muzycznych. Potrzebującym tenże zobowiąże się dawać lekcye śpiewu i na fortepianie tu na

## SPOSTRZEŻENIA METEOROLOGICZNE

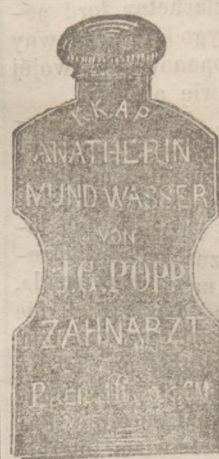
Dnia	Godzina	W. p. bar. w m. pary przy 0° Reauma.	Stan ciepl. podług Beanaura.	Wilgot. powietrza względna.	Kierunek i natężenie wiatru.	Stan niebieski.	Temperatura powietrza.	Zmiana ciepła w ciągu dnia.
								od do
16	2	28 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> 11	+22 2	57 4%	wpnwschodni słaby	pogoda z chmurami		
17	6	27 28	+17 3	80 3	pnwschodni „	pochmurno		
17	6	26 54	+16 7	81 1	wschodni „			

wiecz. i w nocy deszcz dr.

godziny, albo w okolicy Krakowa przyjmie posadę naukową muzyki wymienionej na wsi.

Wiadomość powyższą można w Krakowie przy ulicy Sławkowskiej pod Nrem 438 na pierwszym piętrze od frontu. (818-1-3)

## ZBIORNIK (3-12) dla literatury i sztuki zamieścił następującą wiadomość:



Z życzliwością dla naszych szanownych czytelników zwracamy uwagę ich na ogłoszoną w IRIS i dokładnie znaną powszechnie lubioną c. k. wyłącznie uprzywilejowaną

## ANATHERIN-WODE J. G. Poppa

praktycznego dentysty w Wiedniu. Usuwa ona szczególnie wszelki nieprzyjemny oddech od wypruchniałych zębów i ich odnóg — wyborem jest środkiem przeciwko schorzałym łatwo krwawiącym się, przeciągle zapaleniu ulegającym dziąsłom, przeź skorbutowi i gośćcowemu bólowi zębów, przy rozmięczeniu i niszczeniu się dziąsła szczególnie w podeszłym już wieku, w którym osłabiła urażliwość powstaje na wszelkie zmiany ciepła: wzmacniając zatem dziąsła, silniej utrzymuje zęby. Strzeże od bólu przy starzych już zębach jak równie od częstego tworzenia się kamienia zębowego zabezpiecza — nadaje ustom przyjemnej świeżości i chłodu — przyczynia się do czystości smaku, służy ustny rozpuszczając i tenże wydalać; stąd więc działa w sposób poprawiający smak. Przerzeczona woda wolna jest od wszelkich kwasów, soli, od pierwiastków zębów szkodliwych; dla tego też z korzyścią i pożytkiem stale używaną bywa gdy rzeczywiste uderzające działanie swe okazała.

## Składy są następujące:

W Krakowie u p. T. Góreckiego; we Lwowie u C. F. Milde; w Tarnopolu u Morawetz; w Stanisławowie u braci Czuczawa; w Kołomei u Grzeg. Różańskiego; w Czerniowcach u Józefa Różańskiego; w Żółtkwi u J. Nachlik aptekarza; w Rzeszowie u Ign. Schaittera; w Tarnowie u J. Jahna; w Bochni u P. Niedzielskiego; w Wadowicach u Schwarza et Heine; w Brodach u Fr. Deckert aptekarza; w Jarosławiu u Ignacego Bajan; w Sanoku u Andrzeja Dańcaka aptekarza.

## Świeży transport

## Herbaty chińskiej czarnej, żółtej i zielonej

odebrawszy podpisany dom handlowy, sprzedaje takową po cenach najumiarkowańszych, a mianowicie:

Herbatę czarną od złr. 2 do złr. 9 | za 1 funt  
„ zieloną „ 5 „ 7 | wagi  
„ żółtą „ 6 „ 9 | polskiej

Bezpośrednie związki handlowe z pierwszymi domami, które herbatę wprost z Chin sprowadzają, stawiają podpisany dom w możności sprzedawania artykułu tego po cenach nader tanich i w gatunkach wyborowych.

Dla osób biorących dziesięć funtów herbaty na raz jeden dodaje się tytułem rabatu dziesięć od sta, to jest jeden funt na dziesięć.

Handel pod firmą:

Antoni Hoelzel.

(788-3-4)

## Podziękowanie.

Cieżyka złożona chorobą, przez zapalenie płuc i wątroby, zostawała przez parę tygodni między życiem i śmiercią, i ocalenie moje zawdzięczać jedynie łasce Opatrzności, a niezmordowanej i czulej troskliwości pana Piotra Bartmanna, prywatnego lekarza w dobrach Mendzichowskich. Szlachetna dusza Twoja Szanowny Mężu obojętna jest zapewne na światowe kadzidla, bo opinia, którą sobie tak przez swoją gorliwość, bezinteresowność, jak również i rzadką delikatność w obecnym z parcyentami w całej tej okolicy zjednać musiałeś, stawia Cię wyżej nad wszelkie pochlebstwo, raz atoli wybaczyć wdowie i matce siedmiorga małoletnich dzieci, że przepełnione wdzięcznością jej serce, nie widzi innego środka wywyższania się za tyle nieocenionej dobroci, jak tylko tym, że z obawą nawet urażenia Twojej skromności, składa Ci niniejszem oświadczeniem publicznem, tak imieniem własnym jako i dziećmi swoich najczulsze podziękowanie.

Sadkowa góra dnia 4go lipca 1855. (796-2-3)

Karolina Brandt.